



№. 51.

A' FELS. CSÁSZÁRNAK ÉS A. KIRÁLYNAK  
KEGYELMES ENGEDELMÉBŐL.

*Indált Bétsből, Pénteken December 23 ik napján  
18 5 - ik esztendőben.*

B é t s.

**I**tt egy Patensse hirdettetett-ki ő Cs. Kir. Főcsé-  
gének, a' mely által az 1787-dik esztendőben ki-  
jött, 's a' tettés szerént való uszorát megengedő  
Törvény eltöröltetvén, a' meghatározott interese-  
zés bizonyos regulák közzé szorittatik, 's az azo-  
kat általhágók ellen, büös tselekedeteikhez mér-  
séktelt büntetések hirdettetnek ki. — A Patens 39  
szikkelyekből áll, következésképpen egyfizeri leve-  
lünkbe nem térvén, tsak darabonként adnatjuk  
azt ki a' jövő posla napokon.

Magyar Ország.

Páparól Decemb. 11 ik napján. Töllünk  
a' November olly rettenetes szélvélizizel bútsúzott

el, a' melly ritka nádas és szalmás házfedeleket hagyott a' körül belől lévő helységekben épségben; fokakat pedig vagy útzára, vagy udvarra egézflen is le terített: nem kevés kalapokat el ragadt, és szekereket fel forgatott. Ezek közt leg veszedelmesebben fordította - fel a' Nyarádi határban, Mélt. Oberster C s e k o n i c s n é Afzszonyság fedeles hintáját egy hídról, úgy hogy, a' nevezett Afzszonyság vele együtt utazott egy jeles eladó Kis Afzszonnyal egyetemben, a' mindenfelől bé zárva lévő hintóból, 's téli öltözetből ki nem szabadúlhavván, a' külömben nem mély folyó vízbe fulladtak. — Azólta megint vólt egynéhány napi rövid meleg őszünk. Harmad naptól fogva újra igazi Decemberünk kezd lenni.

#### Olasz Ország.

Bologna, Nov. 29 dikén. A' Gróf Zambecari levegőégi golyobisáról, melyet ök Oktober 8-dikán reggeli 7 óratájban, az Adriaticum tenger felett halálos félelmek között tett igen veszedelmes utazásfiok után, magában elbótsátottak, ilyen bizonyos tudósítás érkezett ide: — Minekutánna a' golyobis az utazók' láttára ismét felemelkedett vólna, a' szél' mentiben Boznia felé vette útját, a' hol az Unna mellett Vihacs nevű Török határvár mellett reggeli 9 órakor szállott le. Az ott lakó Törökök és Keresztények valamely égből aláfzállott tsudának tartották: melyre nézve a' Komendáns azonnal mint nagy újsággal minden felé tudósítást küldött el esmérőfseihez, hírül adatván nékiek, hogy mi némü égi ajándék jelent vólna meg nállok. Untig próbálták a' Liccai Cs. K. tisztek megértetni a' Vi-

h a c s i lakosokkal, hogy e' nem 'egyéb , hanem egy tsupán a' földről felbotsáttatott golyobis volna: elég a' hozzá, hogy a' babonás nép a' nevezett tilztekét hitetleneknek nevezvén, a' kút' vizének, a' mely mellett a' golyobis lezállott, véghetetlen gyógyító erőt tulajdonit minden féle betegségekben.

Florentzia, Déc. 2-dikán. Hivatal szerént való híradást vett Madridból az itt lévő Spanyol Követ Labrador ur az eránt, hogy az ő Királya, a' Frantzia Országlöszéknél véghez vitte legyen, hogy Spanyol ország a' folyó hadakozás alatt neutralifának maradhasson: a' mely fontos hír a' Hetruriai lakosoknak is nem kis vigasztalást és reménséget nyujtott a' békefélségben való maradáhatás eránt. Ellenben más felől nem kevés felindulással esett a' Hetruriai Országlöszéknek értésére, hogy azon magános jofszágok eránt, melyeket a' Parmai Hertzeg a' Toskánai vidékéken bírt, és a' melyek felől ezen Országlöszék olyan reménség által tápláltatott, hogy a' Hertzeg' halálával a' Hetruriai Királyi Házra fognának szállani, a' Fr. Biztos Moreau-de St. Merry olyan rendelést vett légyen, hogy azokat kötyavetye által eladatván, az árrokat a' Fr. Respublika' számára, mint a' melyre az Parmai utóbbi Hertzegnek minden julsai szállottanak, vegye-bé.

Livornó, Dec. 7-dikén. A' Szárdiniából érkezett tudósítások szerént, ezen szigetnek lakosai úgy nyilatkoztatták - ki magokat a' jelenvaló körülállásokra nézve, hogy ők az Anglusokkal akarnának tartani. Hogy a' Nápolyi nép között is e'féle ne találjon történni, egy nyilatkoztatás által

gondolta a' Fr. Követ eleit venni, melyben jelen-  
ti, hogy ilyen esetben számos Fr. sereg fogna  
Nápoly városa felé elő nyomúlni.

### Nagy Britannia.

London, Nov. 28 dikán. Melly nagy vi-  
gyázással várják seregeink az ellenségnek megje-  
lenését, ezer egyéb környülállásokat elhalgatván,  
csak ez egy is elegendő képpen bizonyítja, hogy  
a' part mellett vigyázaton álló hajóinkon minden  
estvénként ágyulövés által való jel adatik, a' mely-  
nek hallására minden embereknek a' magok ha-  
jói' felső padlásán kell bajonéttal csoportban ál-  
lani, mellynek alkalmatosságával szorosan utánnok  
látanak a' tisztek, hogy nem talátnak - é közöt-  
tök részegek és olyanok, a' kik, ha azon éjjel az  
ellenséggel bajok találna lenni, inkább árthatná-  
nak, mint használnának.

Azok a' Hollandus fegyveresek, a' kik az ő  
Demerary és Essequebo nevű Koloniáiknak elfog-  
laltatásokkor hozzánk hadi fogságra estek, vizfza-  
botsáttatnak ugyan hazájokba, hanem, nem szol-  
gálhatnak addig ellenünk, míg ki nem váltatnak.  
— Véghetetlen áruportékát találtak itt a' miéink,  
a' mellyek már most, mint igazi és. Örvényes nye-  
reség, Angliába hordattatnak, hogy azután a' szá-  
raz Europai tartományokba külömbkülömb úta-  
kon módokon által szállittatván, pénze tétettes-  
senek.

Bataviára is nem soká rá kell kerülni a'  
fornak. Mihelyest a' mostani hadakozás elkezdő-  
dött, azonnal elment a' parantsolat a' Napkeleti  
Indiai Anglus vezérhez, hogy Bataviának elfogla-  
lására légyen gondja. Ha ezt egyizer elfoglalhat-

jak, a' többi Birtokok is azután a' világnak ezen részében kezünkre fognak kerülni kevés munka által. A' szigeten folyó hadakozás már külföldben is az Anglusok mellé szító részre kezdett hajlani. A' Matarami Király, a' ki a' Hollandusokhoz eleitől fogva gyűlölettel viseltetett, meggyőzte a' Bantami Királyt, a' melly környülállás nagy könnyebbségekre szolgálhat az Anglusoknak, abban, hogy Bataviát elfoglalhassák.

Hogy a' támadás' tüze Irlandiában tsendesedni kezdett, ezzel a' megjegyzéssel is bizonyítják a' Dublini tudósítók, hogy az uttzákon már most estvéli tíz oráig szabad az embereknek mutatni magokat.

A' Londoni irók azt kezdik erőssíteni, hogy az Angliai Tengeri Hadi Cancellaria felhagyott volna azon plánumával, hogy a' Boulognei és egyéb Fr. kikötő helyekben lévő ellenséges készületeket, ott helyben semmivé tenni próbálja. A' helyett oltalmazólag fogják hajós seregeink magokat alkalmuztatni, és úgy várják - el az ellenséges hajóknak a' szabad tengerre való kivezéseket. — Hanem vannak olyanok is, a' kik azt hiszik, hogy csak addig tette volna fére a' nevezett Hadi Cancellaria a' maga előbbeni plánumát, még az irtóztató szélveszek, a' mellyek miatt az Anglus hadi hajók a' Fr. partoktól egy ideig eltávazni kénytelenítettnek, uralkodni fognak.

Egy Kingstomból, Jamaika szigetéről, Oktob. 11. dikén indúlt levélben, Sz. Domingó szigete eránt, ránk nézve igen kedves, a' Frantziákra nézve ellenben igen kedvetlen dolgot olvasunk: — „A' mit gyanítani lehetett (így szoll

a' tudósító) bételyesedett. A' St. Domingói minden féle, fehér és fekete lakosok, magokat szabad és Frantzia országtól nem függő nemzetnek lenni nyilatkoztatván, a' Fr. nemzeti zászló helyett a' kék és veress színűt függesztették ki. Azon vannak, hogy az Anglus szigetekkel, és Angliával, kereskedés béli kötésre lépjenek. A' mi Jamaikai Kormányozónk nagy betsülettel fogadta a' St. Domingói hozzá küldetett Követeket: hanem egyéb éránt még most nem adhatott ajánlásokra meghatározott választ. A' Fr. seregek, a' mellyek a' Feketékkel való hofzfas és veztegető tsatázásokban nagyon elfogyván, már tsak néhány erősségekbe szorúltak bé, sohonnét semmi legedelnek nem érkezhethvén, lehetetlen hogy magokat nem soká fel ne adják.

Parlamentomi tárgyak. — A' Király által Nov. 22-dikén a' Parlamentom két házainak tagjai előtt elmondott Beszédre adandó Megköszönő Irás éránt, mindenek egy értelemben voltak. Senki nem ellenzette. Igen fontos beszédek sem fordultak elő. — „

„En (igy beszélt Windham) telyefféggel nem arra tzélzok, hogy a' Megköszönő irás éránt való egygyetértésben zavarodást okozzák: tsak azon indító okoknak természeti minémüségeket akarom előadni, mellyek tegnap arra vettek, hogy én is másokkal a' Megköszönő Irás éránt egygyetérttszk. En annyiban vagyok ezekkel egy értelemben, a' mennyiben a' kérdés' tárgya, a' haza' ügyét és védelmét illeti. Azt gondolhatná valaki, hogy én a' haza' ügyét egész tehetségem szerént védelmezvén, arról is vallást

telzek, hogy Ministereinknek minden intézeteiket egyáltalában helybe hagyom. A' ki felöllem ekképpen ítélne, megtsálná magát: én nem azok között való vagyok, a' kik hazánk és Ministereink ügyeket, azon-egynek tartják. Vannak bizonyos emberek nállunk, a' kik azt vitatják, hogy mennél inkább fenyegettetünk a' veszedelemtől, annál inkább meg kell nyugodnunk Ministereinknek minden intézeiken, 's megtaróztani magunkat minden ellenmondástól. Ezen állatásnak van is fundamenta egy tekintetben; mert, hatsak holmi apróság szörfzálhasogatásokkal, 's kétszeges fefzegetésekkel elkalmatlankodna valaki a' Hormányszéknek: ez a' tselekedet, nemtsak hogy semmi időben, annyival is inkább a' mostani körülállások között, menthető nem volna. Hanem, midőn azt látjuk, hogy sok megkülömböztetett talentumú embereink, a' fenyegetődző veszedelmeket más szemekkel nézik, a' kik úgy ítélnek, hogy ezen a' veszedelme- ket inkább kebelünkben, hogy sem kívül kelleffen keresnünk, és hogy végezetre az ellenségnek béütéssel való fenyegetődzéseitől azonnal nem kellene félnünk, mihelyest a' Ministereink által tétetett intézetek azzal a' buzgósággal és hathatósággal munkába vétetnek, a' milyent a' veszedelemnek nagysága érdemel: ekkör nem mondhatunk egyebet, hanem hogy ezen embereinknek vélekedésektől nem sok szerentsét várhatunk. Az ő barátjaiknak minden magasztalásaik mellett is meg kell minden ahozértőknek és magokat mérsékelni tudóknak vallani azt, hogy bár mi értelmesek, hazajok' historiájában bár mi jártaşok, a' Parlamentomi rendtartásokban és formalitásokban bár mi gyakorlottak



légyenek is a' kormány mellett ülő embereink : tsakugyan nem alkalmasok a' hazánkat elborítás. sal fenyegető veszedelem' árjának elgátlására. Nintsen okunk azt hinni, hogy az ő minifterségeken túl nem állunk - fen? Mint tsudát úgy emlegetik , hogy egy Római Konzúlnak kormányozása alatt, a' nap nem ment volna le. Valyon ilyen tsuda fogja - é mostani Miniftereinknek kormányozásokat nevezeteffé tenni; vagy pedig nem attól félhetünk - é inkább, hogy hazánk' napja előbb letalál menni, mint lenn ők pályafutásoknak tzeljára eljuthatnának? Hanem, mit töltjük haszon nélkül ezen kedvetlen tárgyának emlegetésével az időt? Tsak azt akarom elérni beszédem által, hogy roszszúl ne magyarázza valaki azon szavaimat, mellyek által tegnap a' Megköszönő Beszéd eránt egygyet-érttettem. Megvallom, hogy az, igen nagy vigyázással készült előadás: tsak azt jegyzem-meg , hogy a' Fox által az eránt tett észrevételekben, én is ő véle tartok. Mint ő, magam is nem kévéffé félek, hogy a' tsendeffégnek helyreállása Irlandiában még nem egészfen bizonyos. A' Déli Amerikai foglalásainkhoz olyan kevés erő által jutottunk, hogy meg kellene érette pirúlnunk. Az ellenség azért hagyta oly oltalom nélkül azon bétés koloniákat, hogy ithonn ejthessen halálos tsapást rajtunk. Miniftereink igen tsak a' jelenvalót forgatják szemeik előtt, holott azt kellene meg-gondólniok, hogy a' jövendő napokban mitsoda állapotra juthatunk. Elnéjekben kellene forgatni, hogy még azért nem tarthatnók egész bátor-ságban magunkat, hogy még eddig meg nem győ-zettünk, &c."



Minthogy Win dham itten a' Fox beszé-  
dét imlité, abból is illendőnek tartjuk a' neveze-  
tebbeket elő hozni: — „Nem tzelem (úgymond  
Fox) a' Megközföüő Beszéd fundamentomos  
tárgyának fefzegetésébe mélyen bébottsátkozni.  
Tsak két fontosabb pontok eránt akarok némely  
jegyzéseket tenni, a' melly pontoknak egygyike a'  
Király' beszédeben nyilvánóságosan emlittetik, a'  
másika pedig elhalgattatik. Az utólsóbb az Orosz  
Udvar' közbenjárását illeti, a' mellyel az Anglia  
és Fr. ország között való békekséget helyre akar-  
ta állítani. Megvallom, nem kevésé tsudálkoz-  
tam, midón ezen tárgyának a' thronusból elmonda-  
tott Beszédben lemmi emlékezetét nem hallottam.  
Midón én a' Parlamentom' utóbbi üléseinek alkal-  
matóságával ezen dologról beszéltem volna,  
a' Ministerek álnatalósan erőffítették, hogy ök  
ezen közbenjárásnyk elfogadására nemtsak igen  
hajlandók vólnának, hanem azt magok is kérve  
kivánnak a' Császártól. Megigérték hogy, nem  
tsak hogy a' Pétersburgi udvar vélekedését meg-  
halgatnák, hanem az önnön magok gondolataikat  
is a' Császár' eleibe terjeszteni, 's az ő Felsége  
által javasoltatni fogó békekséges intézeteket meg-  
halgatni, el nem múlatnák. Ilyen nyilvánóságos  
ígéret után igaz jussal várhattuk volna, hogy a'  
thronusból lejendő beszédben emlékezet leszen ezen  
alkudozásoknak foganatos vagy gyümöltstelen ki-  
menetelekről. A' másik pont Irlandiának állapot-  
ját illette. Szükségesnek lenni tartom, hogy vi-  
gyázó légyen a' Parlamentom azon állatásokra, a'  
mellyek ezen tárgy eránt eleibe terjesztetnek. A'  
mondatik t. i. először, hogy az Irlandiai támadók-

niak tzéljok a' vólna, hogy a' Frantziáknak béü-  
tésekben segedelemül legyenek, másodszor, hogy  
a' tsendesség tökéletesen helyre állott légyen Ir-  
landiában: holott, a' mi az elsöt illeti, a' tá-  
madóknak egygyik fejek, halála oráján tett ellen-  
kező vallást; a' másodikra nézve pedig igen hi-  
básnak tartanám magamat, ha az eránt ezen hí-  
zat figyelmetessé tenni elmulatnám, hogy ennek a'  
tsendességnek ne igen higgyen, mind addig, míg  
a' Ministerek ezen felháborodott ország eránt azon  
intézeteket meg nem változtatják, a' mellyből a'  
háborgás a' maga eredetét vette.

A' Windham' beszédjére nem tartotta ezen ál-  
kalmatosággal senki szükségesnek lenni a' felele-  
tet. — A' Fox beszédgyének főbb pontjára így  
felelt Minister Addington. — „

„Igaz az, (úgymond Addington) hogy ezen  
alsó háznak akkori de az ólta a' felső házba ál-  
taltéteit tagja (Lord Hawkesbury), forma sze-  
rént bizonyossá tette vala ezen házat a' felől, hogy  
ha az Orsz udvar magát a' közbenjárásra ta-  
lálná ajánlani, azt a' Ministerek elfogadni, egyátal-  
jában készek lennének. Ezen közbenjárás felől  
valósággal ajánlást tett a' Császár, 's az, a' Király  
Ministerei által egész buzgósággal el is fogadta-  
tott: hanem, a' kik kedvetlenséggel kéntelenített-  
nek vallást tenni a' Parlamentom előtt a' felől,  
hogy az alkudozások, a' mellyek ezen közbenjá-  
rást követték, egészízen füstbe mentek. Ő (Ad-  
dington) nem tsudálkozik azon, hogy a' tisztelt  
tag (Fox) ezen tárgy eránt bővebb tudósítást ki-  
vána hallani; és ha a' Ministerek néki ezen te-  
kintetben kedvét nem tölthetik, a' nem abból esik,

mintha ők valamely nevezetes környülállást szántszándékkal eltitkolni kívánának : hanem csak olyan indító okok által kényszerítettnek arra, a' mellyeknek már tsakugyan nem lehet igen sokáig titokban maradni. Nem minden részeiben tökéletes tudósítást terjesztetni a' Parlamentom' eleibe, illetlennek tartaná ő Felsége. Azonközben, ha tsakugyan meg találna a' Parlamentom azon kívánsága mellett maradni, hogy ezen tárgyról bőségesebb tudósítás adódjon eleibe: ő reméli, a' nélkül, hogy kezefséget merjen érette vállalni, hogy a' bővebb tudósítást nem soká meg fogják a' környülállások engedni. Nem soká el jöhet az idő, hogy ezt a' nyilatkoztatást minden veszedelem nélkül meg tehetjük. A' mi remenségünk nem aludt még egészsen el az eránt, hogy a' Petersburgi udvar a' mi ellenségünknek veszedelmes tzelozását által fogja látni, 's a'felől meg fog győződni. Továbbá

„A' mi az Irlandiai támadást illeti, tudom én azt (így folytatja Addington a' beszédet) hogy ezen támadásnak néhány fejei hathatósan kijelentették az ellenségnek kifzallásától való irtózásfokat; és meg is lehet az, hogy valósággal a' vólt a' gondolatjok. Hanem, még innét nem következik az, hogy a' többi támadók is minnyájan így gondólkoztak. Sőt, én tökéletesen meggyőződött vagyok a' felől, hogy titkos szövetkezést főztek a' Frantziakkal. Ezen erőlsítést valóságos történetek bizonyítják. A' hires Ruffel, már elz-tendőknek előtte szemkivettetett vala az országból: még is visszfa jött oda, és rébellis hirdetést szelzett ott el. Midön a' múlt Oktob. 20-dikán

Itélőszék' eleibe állítottatott volna, minden mentségnek megvetésével kinyilatkoztatta a' halálos ítéletnek hallására, hogy ily ditsőséges ügyért meghalni, nem szegylléné. Egy bizonyság, esküvésel erősfítette Ruffel ellen, hogy azt hallotta volna tőlle, hogy Dublin várossában 300 ezer Forintok hevernének rakáson, azon Irlandusoknak fegyverbe való öltözködésekre, a' kik az Országlószék ellen fel akarnának kelni, &c." — Ilyen, és több ily hathatós erőfégeket hordott Minister Addington elő a' Fox beszédére való feleletül. —

### Frantzia Respublika.

Páris, Dec. 5 dikén. Nem csak a' Boulognei, hanem a' többi Napnyugoti Fr. partokon lévő kikötőhelyek is szélesítettnek sok ezer munkások által, hogy a' nagy expeditzióra rendeltetett és szünet nélkül szaporódó, valami 8 — 10 ezer hajóknak, helyet adhassanak. Meghatározott intézete Országlószékünknek az, hogy mind addig nevelteti ezen hajóknak számokat, ha mingyár még egyszer 10 ezerre telik is, mig Angliába által szálltathatja feregeit.

„Némelyek (így szoll egy Párisi közönséges író) azzal ijefztigetnek bennünket, hogy igen veszedelmes fog ez a' mi nagy expeditziónk lenni. Meg kellene ezeknek azt gondólni, hogy ha ez az expeditzió, egy rendkívül való próba leszen, mi is megmútattuk már magunkat rend kívül való nemzetnek lenni. Azt minden tudja, hogy nekünk egy nagy vezérünk van: hanem azt nem akarják mindennek tudni, hogy Fr. országot mostanában olyan rend kívül való emberek fedezik, a' kik úgy állanak

kényes ifiaink között, mint a' Skotziai hegyek' lakosai, 's a' kik, mint a' Helvétziai havasi stutztsosok, olyan bátran járkálnak a' sikámló jéghegyek hátain, mint mások a' szép térségeken. Megkellene gondólni ezt az Anglusoknak, és nem kellene tsufolódni a' mi expeditziókkal."

Az Angliai Parlamentomban a' thronusból elmondott Beszédet, a' Párisi Moniteur is kiadta, ilyen jegyzésekkel: — „

„Ha oly bizonyos a' Király a' győzedelem felől, miért nem parantsólja meg hajós seregeinek és olálkodó hajóinak, hogy néhány napokig engedjenek szabad utat nekünk a' tengeren. Ekkór majd megláthatnók, hogy megverettetés, öfzszezavarodás, és gyalázat következne - é a' Frantziákra. A' ditsekedés, a' nagy nemzethez és nagy emberhez egyeránt illetlen. A' Király Ministereinek azon Beszédben való állatasok, ha a' Nagy Sándor, Hannibál, és Cæsar győzedelmeivel bírnának is, még is ellenkezne a' böltseféggel. A' hadakozás és az ütközetek' kimenetele, fokszor felette kitsiny környülállásoktól van felfüggefztetve! A' szerentse felettébb álhatatlan és vak. Melly rövidlátás azonban, előre erőffiteni, hogy a' Fr. sereg, a' mely leg alább gyávának lenni még eddig tsak nem tartatott, megverettetésnél, öfzszezavarodásnál egyebet nem reméllhetne. A' mi azokat a' ditsekedő fenyegetődzéseket illeti, a' mellyekkel a' Ministerek azon Beszédben, a' Frantzia Országglószéket vádolják, valósággal nagyon megkellene nékiek akadni, ha ezen fenyegetődzéseket megnevezni kéntelenítettének. Mikor mondotta az Első Konzúl, a' ki minden hadi munkáinkat

maga kormányozza, azt, hogy ő Angliába fegyveres sereget akarna küldeni? Ő még eddig az ideig nem mondott égyebet, hanem csak, hogy Texelnél, és Ostende, St. Omer, Brest, 's Bajonne mellett, seregek fognak táborba szállani: és szállottak is. Nem gyűjthet - é az ember hadakozás' idején seregeket özfze: a' nélkül, hogy kérkedő fenyegetődzésekkel éljen? " — Végezetre ekképpen fejezi - ki magát a' Moniteur: — „Ha megengedjük is, hogy a' Frantzia seregeket a' hadi szerentsének változandósága miatt, megverettes és gyalázat éri a' Britanniai földön: ennyit leg alább ti is megengedhettek, hogy egy Veteránusokból álló sereg, a' mellyben találtató katonák már nem egy tsatában minnyájan bátorsággal szembe szállottak a' halállal, és a' kik oly emberektől vezéreltetnek, a' kiknek Europa már némű-némű betsülettel adózott, a' maga bátorsága és hadi gyakorlottsága által, szerentsétlenséget, zürzavart, és megverettetést vihet közzitekbe; melynek még a' lehetné a' következése, hogy virtusokkal tündöklött őseitektől 50 szerentsés elztendők alatt szereztetett, 's rátok maradott, 's azolta Minisreiteknek olázkodásaik által megtartatott tengeri Hármás - evező, kezetekből kiragadtassék, 's a' szerentsétlen Irlandiáért elégtétetődjön. Mi elmerjük mondani, hogy, ha csak egyetlenegy Frantzia Deparlamentomnak jövődő sorssa, csak egy ütközet' szerentsés vagy szerentsétlen kimenetelétől függene, Fr. ország már békefféget tsinált, igazságtalan kivánságaitokat telyesítette, 's Málta szigetét néktek engedte volna. Ez a' hadakozás már 500 milliókba került az Anglus Országlólzéknek:

ha felteszük, hogy még 5 vagy 6 esztendőig tart, ekkor három vagy négy milliárdokban fognak néki, mint rend kívül való költségben, a' Máltai közfiziklák állani, a' melly közfiziklák a' Máltai Rendnek, két századok alatt 200 milliókba kerültek." — (Ezek mind a' *Moniteur*' jegyzései valának).

Azon Anglus irók' megjegyzéseknek, mellyet a' *Moniteur* ezeknek levelekből, annak sértő völtáért kihirdetett, és a' mellyben az Első Konzul a' halogatódzásért érdekelteük, ezek voltak a' kezdő szavai: A' halogatás, idő-lopás.

#### Elegyes Dolgok.

Lisabon, Nov. 12 dikén. Maderából egy hajó érkezett ide az Országlószékhez szolló híradással, a' mely felette kedvetlen történetet foglal magában. Egy vidékén Maderának, leirhatatlan romlást okozott egy rettenetes fellegrzakadás. Több mint ezer ember veszett a' vízbe, minden vagyonaiktól pedig még többen megfosztattak, minthogy a' kiáradott víz, házaikat és magazinumaikat felvévén, mindeneftől fogva elragadta és elmosta.

Tegnap különös audentziájok vólt a' Régens Hertzegnél Lasnes és Fitzgerald, Fr. és Anglus Követeknek, a' melynek gyanítató képpen Portugalliának neutralitással lehetett a' tárgya.

Ezen hónap' 7-dikén két Malagából Flensburg felé gabonával evező hajók érkeztek ide, a' mellyeken lévő hajósokat úgy elhordotta a' Malagai sárga hidek, hogy egygyiken csak egy ember van még életben. Kapitányaik is mind elhaltak.

Konstantzinápoly, Nov. 15-dikén. A' Porta és az Egyiptomi Beyk között, még nem állott helyre az egygyesség; és az Ali-Bascha még mind az Alexandriai Kastélyban tartózkodik egy marok néppel, a' mellyet Konstantzinápolyból hajókon hozott oda. Ezzel a' marok néppel védelmezi magát ott a' Beyk 's ezeknek Mammelukjaik ellen, olyan reménységgel lévén, hogy több segedelme is érkezik Konstantzinápolyból.

#### Jelentés.

Mindenféle külföldi fris Lóhere magról mezei 's kerti Veteményekről, mellyek árultatnak Pesten a' fekete kutyához nevezett Materiálifla boltban.

Dietl Joseph Materiáliflánál Pesten a' fekete kutyánál a' Váczi kapu félben újonnan érkeztek 's illendő áron kaphatók: mindennemű külföldi 's más gazdaság béli vetemények, úgy mint: igazi Lucernai vagy Francia Ló here; Stajer Országi Lóhere, Esparcette vagy Spanyol Lóhere; avagy réti Lóhere; Hollandiai Lóhere; Angliai Rajgrász, és Francia Rajgrász (*Lolium perenne*), nagy Burgundiai Répa.

Továbbá mindennemű külföldi kartifola, Kel, Kelrabi, Retek, Káposzta, Répa, Saláta, Hagyma, külföldi Borsó, meg Bab. Mindennemű főzelék, fűszerzamos plánták és vad fák magvai, Akaci, Genista Spinosa 's külömbféle virag magok, mellyekről a' nyomtatott Catalogus a' hozzá irt árral együtt, melly nála ingyen osztogattatik közelebb való Tudósitást ad. Egyfzersmind táltatik nála vetni való fris földi mandola, valamint szinte perkelt földi mandola kávé.

P. D.